



FAQ aggiornate al 28 febbraio 2018

APPALTO COD. 01_18

**“SERVIZI DI CONSULENZA TECNICA SPECIALISTICA A SUPPORTO DELLO SPORTELLO RICERCA EUROPEA NELLA PROGRAMMAZIONE EUROPEA (2014 – 2020)”,
NELL’AMBITO DELL’AZIONE 1.2.2 DEL POR SARDEGNA FESR 2014 – 2020**

QUESITO N. 1 - Il modello offerta tecnica è da firmarsi in originale in ciascuna pagina (dato che lo spazio per la firma è inserito a piè di pagina), oppure solo nella pagina finale?

RISPOSTA. Il Capitolato Speciale d’Appalto prevede che *“L’offerta tecnica deve essere firmata dal legale rappresentante dell’operatore economico o del raggruppamento costituito ovvero dai legali rappresentanti degli operatori economici mandatario e mandanti in caso di raggruppamento costituendo”*. Tale sottoscrizione è sufficiente che sia presente in calce al documento, nella pagina finale. E’ ovviamente possibile sottoscrivere l’offerta, in ciascun pagina, nello spazio per la firma inserito a piè di ogni pagina nel modello dell’offerta tecnica.

QUESITO N. 2 - Trattasi di refuso la previsione del Capitolato Speciale d’Appalto a pagina 30 di 53, nel paragrafo 6.2 - **“Busta Tecnica”** Offerta tecnica laddove si prevede *l’allegazione a sistema* della Busta Tecnica?

RISPOSTA. Sì, si tratta di un refuso. In luogo di *“Gli operatori economici concorrenti devono produrre e allegare a sistema nella Busta Tecnica la propria offerta tecnica utilizzando lo schema contenuto nell’Allegato E, e seguendo fedelmente le indicazioni ivi contenute, unitamente alle indicazioni presenti nel presente Capitolato Speciale d’Appalto e nella Scheda Tecnica”* si intenda *“Gli operatori economici concorrenti devono produrre e allegare nella Busta Tecnica la propria offerta tecnica utilizzando lo schema contenuto*



**SARDEGNA
RICERCHE**

nell'Allegato E, e seguendo fedelmente le indicazioni ivi contenute, unitamente alle indicazioni presenti nel presente Capitolato Speciale d'Appalto e nella Scheda Tecnica".

QUESITO N. 3 - Ci sono dei limiti di pagina previsti per l'Offerta tecnica?

RISPOSTA. Non sono stati previsti limiti di pagine per l'Offerta tecnica.

QUESITO N. 4 - **Attività n. 4 Laboratori di progettazione.** Nella scheda tecnica (p. 14) si legge che si richiedono 32 ore minimo di presenza in aula per i laboratori di progettazione. Non ci risulta chiaro se questo tetto minimo si intende riferito al singolo laboratorio oppure è un tetto complessivo da riferirsi alla somma delle ore previste per entrambi laboratori richiesti?

RISPOSTA. L'appaltatore dovrà progettare e realizzare, nell'arco del periodo oggetto del contratto, un numero minimo di 2 Laboratori di progettazione (minimo 32 ore di aula): il numero minimo pari a 32 ore di aula è un monte ore complessivo dato dalla somma delle ore previste per entrambi laboratori richiesti.

QUESITO N. 5 - Sardegna Ricerche è un'amministrazione pubblica. Il capitolato speciale d'appalto prevede che *"La fattura in formato elettronico e **SENZA SPLIT PAYMENT** dovrà riportare obbligatoriamente la dicitura **"Cod.01_18 - SR_POR FESR Sardegna 2014-2020 ASSE 1, Azione 1.2.2."**; (CIG 7356877EF1 - CUP G73D16000410006)"*? Si tratta di un refuso?

RISPOSTA. Sì, si tratta di un refuso. Pertanto si intenda *"La fattura in formato elettronico dovrà riportare obbligatoriamente la dicitura **"Cod.01_18 - SR_POR FESR Sardegna 2014-2020 ASSE 1, Azione 1.2.2."**; (CIG 7356877EF1 - CUP G73D16000410006)"*. Nell'emissione della fattura elettronica all'interno del campo "esigibilità IVA" si dovrà necessariamente inserire la lettera "S" per indicare il regime della scissione dei pagamenti.

Sardegna Ricerche è un'amministrazione pubblica inclusa nel "Conto economico consolidato" della pubblica amministrazione, di cui all'art.1 della legge 31 dicembre 2009, n. 196 (legge di contabilità pubblica), elaborato dall'ISTAT.

QUESITO N. 6 - Requisiti di capacità tecnico - professionali. Cosa si intende per "aver eseguito con esito positivo" incarichi per espletamento di servizi di consulenza? Ed "esito positivo" nel caso di servizi di consulenza per percorsi di sviluppo/laboratori di progettazione?

RISPOSTA. "Aver eseguito con esito positivo" significa che il servizio (di consulenza specialistica, quelli relativi a percorsi di sviluppo delle competenze e/o aventi ad oggetto laboratori di progettazione e/o servizi e attività analoghi) deve essere stato eseguito correttamente, a regola d'arte, secondo quanto richiesto dallo specifico committente.

L'esecuzione con esito positivo presuppone l'attestazione da parte del committente di avvenuta (positiva) esecuzione del servizio.

Gli incarichi devono essere stati prestati e regolarmente eseguiti nei cinque anni antecedenti alla data di pubblicazione del bando di gara (vale a dire dal 26 gennaio 2013 al 26 gennaio 2018).

QUESITO N. 7 - Requisiti di capacità tecnico - professionali. Esiste un format per la dichiarazione sui lavori svolti negli ultimi cinque anni? È necessario allegare alla stessa altri documenti comprovanti le suddette capacità? La dichiarazione va inserita nella Busta di qualifica?

RISPOSTA. No, non esiste un format per la dichiarazione sui lavori svolti negli ultimi cinque anni. I concorrenti dovranno dettagliare i servizi svolti, secondo le indicazioni riportate nel capitolato, all'interno dell'Allegato B - DGUE (Parte IV - Criteri di selezione. Lettera C-Capacità tecniche e professionali).

Si riporta la specifica sezione dell'Allegato B - DGUE dove dovranno essere riportati gli incarichi eseguiti con esito positivo, nei 5 (cinque) anni antecedenti la data di



**SARDEGNA
RICERCHE**

pubblicazione del bando di gara. La sezione, come l'intero allegato, è modificabile, pertanto gli operatori economici potranno inserire tutte le informazioni utili.

<p>1b) Unicamente per gli appalti pubblici di forniture e di servizi:</p> <p>Durante il periodo di riferimento l'operatore economico ha consegnato le seguenti forniture principali del tipo specificato o prestato i seguenti servizi principali del tipo specificato: Indicare nell'elenco gli importi, le date e i destinatari, pubblici o privati:</p>	<p>Numero di anni (periodo specificato nell'avviso o bando pertinente o nei documenti di gara):</p> <p>[.....]</p> <table border="1"> <thead> <tr> <th data-bbox="826 566 1002 622">Descrizione</th> <th data-bbox="1010 566 1129 622">importi</th> <th data-bbox="1137 566 1225 622">date</th> <th data-bbox="1233 566 1377 622">destinatari</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td data-bbox="826 622 1002 676"></td> <td data-bbox="1010 622 1129 676"></td> <td data-bbox="1137 622 1225 676"></td> <td data-bbox="1233 622 1377 676"></td> </tr> </tbody> </table>	Descrizione	importi	date	destinatari				
Descrizione	importi	date	destinatari						

Dal momento che l'articolo 4 del capitolato, nella parte relativa ai requisiti di capacità tecnico-professionali, stabilisce che *“per ciascun incarico devono essere indicati i committenti ed i destinatari oggetto dell'incarico”*, si richiede a ciascun operatore economico concorrente di aggiungere un ulteriore colonna o comunque di specificare i nominativi dei committenti nella colonna relativa alla “Descrizione”.

A mero titolo esemplificativo si riporta la parte di tabella relativa ai requisiti in questione.

<p>1b) Unicamente per gli appalti pubblici di forniture e di servizi:</p> <p>Durante il periodo di riferimento l'operatore economico ha consegnato le seguenti forniture principali del tipo specificato o prestato i seguenti servizi principali del tipo specificato: Indicare nell'elenco gli importi, le date e i destinatari, pubblici o privati:</p>	<p>Numero di anni (periodo specificato nell'avviso o bando pertinente o nei documenti di gara):</p> <p>[.....]</p> <table border="1"> <thead> <tr> <th data-bbox="683 1243 858 1299">Descrizione</th> <th data-bbox="866 1243 1066 1299">Committente</th> <th data-bbox="1074 1243 1177 1299">importi</th> <th data-bbox="1185 1243 1257 1299">date</th> <th data-bbox="1265 1243 1385 1299">destinatari</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td data-bbox="683 1299 858 1355"></td> <td data-bbox="866 1299 1066 1355"></td> <td data-bbox="1074 1299 1177 1355"></td> <td data-bbox="1185 1299 1257 1355"></td> <td data-bbox="1265 1299 1385 1355"></td> </tr> </tbody> </table>	Descrizione	Committente	importi	date	destinatari					
Descrizione	Committente	importi	date	destinatari							

QUESITO N. 8 - In caso di avalimento il documento PASSOE è necessario anche per la società ausiliaria?

RISPOSTA. Sì, in caso di avalimento il documento PASSOE è necessario anche per la società ausiliaria.

QUESITO N. 9 - Le dichiarazioni di impegno dei componenti del team di lavoro (Allegato G) vanno inserite nella Busta di qualifica o nella Busta tecnica insieme ai Curriculum Vitae?

RISPOSTA. Le dichiarazioni di impegno dei componenti del team di lavoro (Allegato G) vanno inserite nella Busta tecnica insieme ai Curriculum Vitae.



**SARDEGNA
RICERCHE**

QUESITO N. 10 - Gruppo di lavoro. Nel caso in cui i membri del gruppo di lavoro non siano di madrelingua italiana, come si documenta la conoscenza della lingua italiana per tali membri? È sufficiente indicarne nel Curriculum Vitae il livello di conoscenza?

RISPOSTA. Il capitolato speciale d'appalto stabilisce che *“è richiesta capacità documentata di erogare i servizi in lingua italiana, pertanto, è necessario che tutti i componenti del gruppo di lavoro possano documentare di essere in possesso di un'eccellente conoscenza parlata e scritta della lingua italiana”*.

Resta fermo che l'eccellente conoscenza parlata e scritta della lingua italiana costituisce un presupposto ineliminabile per la buona riuscita del servizio.

Si evidenzia dunque che in qualunque momento qualora Sardegna Ricerche ravvisasse un grave inadempimento alle obbligazioni contrattuali da parte dell'appaltatore, tale da comprometterne la buona riuscita delle prestazioni, potrà procedere alla risoluzione del contratto ai sensi del capitolato speciale d'appalto.

Ciò premesso, qualsiasi componente del gruppo di lavoro non di madrelingua italiana dovrà possedere e conseguentemente indicare, nell'ambito dell'offerta tecnica, il possesso di un'eccellente conoscenza parlata e scritta della lingua italiana. Tale conoscenza dovrà essere fornita attraverso l'indicazione di elementi che dimostrino tale conoscenza.

A mero titolo esemplificativo, ma non esaustivo, tale eccellente livello di conoscenza potrà essere comprovato da adeguate certificazioni riconosciute nell'ambito del Common European Framework, da qualificanti periodi di studio/permanenza/lavoro in Italia, da ulteriori informazioni atte a comprovare tale eccellente livello.

Pertanto non è sufficiente riportare in sintesi il livello di conoscenza nel Curriculum Vitae, bensì dovranno essere fornite le maggiori e dettagliate informazioni sopra richiamate.

Ai sensi del Decreto legislativo 18 aprile 2016, n. 50, Sardegna Ricerche procederà alla verifica di tutti i requisiti in capo all'aggiudicatario prima della stipula del contratto.

QUESITO N. 11 - Requisiti di capacità tecnico - professionali. In caso di avvalimento il concorrente e l'ausiliaria devono raggiungere cumulativamente un totale di almeno 4



**SARDEGNA
RICERCHE**

incarichi (2 di consulenza specialistica e 2 per laboratori di progettazione) oppure, come nel caso di concorrenti riuniti, ciascuno dei due soggetti deve aver eseguito con esito positivo almeno 1 incarico di consulenza specialistica e 1 per laboratori di progettazione?

RISPOSTA. Al fine di rispondere al quesito giova richiamare in estrema sintesi le previsioni di cui all'articolo 89 (Avvalimento) del Decreto legislativo 18 aprile 2016, n. 50 - a cui comunque si rimanda:

*“L'operatore economico, singolo o in raggruppamento di cui all'articolo 45, per un determinato appalto, può soddisfare la richiesta relativa al possesso dei requisiti di carattere economico, finanziario, **tecnico e professionale** di cui all'articolo 83, comma 1, lettere b) e c), necessari per partecipare ad una procedura di gara, e, in ogni caso, con esclusione dei requisiti di cui all'articolo 80, avvalendosi delle capacità di altri soggetti, anche partecipanti al raggruppamento, a prescindere dalla natura giuridica dei suoi legami con questi ultimi”.*

Giova ricordare altresì che, ai sensi dell'articolo 4, pagina 17 del capitolato speciale *“la capacità tecnica degli operatori concorrenti dovrà essere attestata, ai sensi dell'art. 83 del D.Lgs. n° 50/2016 mediante una dichiarazione di aver eseguito, con esito positivo, nei 5 (cinque) anni antecedenti la data di pubblicazione del bando di gara, almeno i seguenti incarichi:*

- ***n. 2 (due) incarichi per l'espletamento di servizi di consulenza specialistica a favore di committenti pubblici e/o privati per la partecipazione a uno o più dei seguenti programmi di finanziamento comunitari a gestione diretta da parte della Commissione Europea: Programma di finanziamento per la ricerca e l'innovazione Horizon 2020, precedenti Programmi Quadro europei di Ricerca e Sviluppo Tecnologico, Programma LIFE.***

[...]

- ***n. 2 (due) incarichi per l'espletamento di servizi relativi a percorsi di sviluppo delle competenze e/o servizi aventi ad oggetto laboratori di progettazione e/o servizi e attività analoghi a favore di committenti pubblici e/o privati,***



**SARDEGNA
RICERCHE**

aventi ad oggetto uno o più dei seguenti programmi di finanziamento comunitari a gestione diretta da parte della Commissione Europea: Programma di finanziamento per la ricerca e l'innovazione Horizon 2020, precedenti Programmi Quadro europei di Ricerca e Sviluppo Tecnologico, Programma LIFE. [...]”

Pertanto si conferma che l'operatore economico che si presenta singolarmente alla procedura dovrà assicurare il possesso di un totale di **almeno 4 incarichi** con le caratteristiche sopra richiamate e puntualmente dettagliate nel capitolato speciale. Tali 4 incarichi dovranno essere direttamente posseduti dal concorrente oppure, qualora il concorrente singolo ne sia sprovvisto, potrà avvalersi degli incarichi (di cui è sprovvisto) grazie all'operatore economico ausiliario.

Secondo quanto previsto all'articolo 4, pagina 19, *“in caso di partecipazione di un raggruppamento temporaneo, ciascuno dei componenti il suddetto raggruppamento (mandatario e ciascuna mandante) deve aver eseguito, con esito positivo, nei 5 (cinque) anni antecedenti la data di pubblicazione del bando di gara:*

- *almeno 1 (uno) incarico per l'espletamento di servizi di consulenza specialistica a favore di committenti pubblici e/o privati per la partecipazione a uno o più dei seguenti programmi di finanziamento comunitari a gestione diretta da parte della Commissione Europea: Programma di finanziamento per la ricerca e l'innovazione Horizon 2020, precedenti Programmi Quadro europei di Ricerca e Sviluppo Tecnologico, Programma LIFE.*

[...]

- *almeno 1 (uno) incarico per l'espletamento di servizi relativi a percorsi di sviluppo delle competenze e/o servizi aventi ad oggetto laboratori di progettazione e/o servizi e attività analoghi a favore di committenti pubblici e/o privati, aventi ad oggetto uno o più dei seguenti programmi di*



**SARDEGNA
RICERCHE**

finanziamento comunitari a gestione diretta da parte della Commissione Europea: Programma di finanziamento per la ricerca e l'innovazione Horizon 2020, precedenti Programmi Quadro europei di Ricerca e Sviluppo Tecnologico, Programma LIFE. [...]"

Pertanto nell'ipotesi in cui il concorrente partecipi alla procedura in raggruppamento, ciascuno dei componenti deve possedere - o per averli direttamente eseguiti o in virtù di contratto di avalimento - gli incarichi con le caratteristiche sopra richiamate e puntualmente dettagliate nel capitolato speciale.

La mandataria in ogni caso deve possedere i requisiti ed eseguire le prestazioni in misura maggioritaria: la misura maggioritaria è determinata dalla sommatoria del valore economico dei contratti valutati ai fini del possesso dei requisiti.

Anche nel caso della mandataria gli incarichi devono essere posseduti o per averli direttamente eseguiti o in virtù di un contratto di avalimento.

QUESITO N. 12 - Il contratto (Grant Agreement) stipulato con la Commissione Europea in qualità di beneficiario (coordinatore o partner) di un progetto finanziato nell'ambito del Programma di finanziamento per la ricerca e l'innovazione Horizon 2020 ovvero di un precedente Programma Quadro europeo di Ricerca e Sviluppo Tecnologico ovvero di un Programma LIFE può essere considerato valido ai fini della dimostrazione del possesso dei requisiti di capacità tecnico-professionale di cui all'articolo 4, pagina 17 del capitolato Speciale d'Appalto?

RISPOSTA. No. I contratti stipulati con la Commissione Europea in qualità di beneficiario di un progetto finanziato nell'ambito di uno dei Programmi di finanziamento oggetto del Capitolato Speciale d'Appalto quali: il Programma di finanziamento per la ricerca e l'innovazione Horizon 2020, i precedenti Programmi Quadro europeo di Ricerca e Sviluppo Tecnologico, il Programma LIFE, **non sono considerati ammissibili** ai fini della dimostrazione del possesso dei requisiti di capacità tecnico-professionale di cui all'articolo 4, pagina 17 del capitolato speciale d'appalto.



**SARDEGNA
RICERCHE**

Peraltro, tali contratti non sono assimilabili agli incarichi effettuati dal concorrente a favore di soggetti terzi, committenti pubblici e/o privati, per l'espletamento di servizi di consulenza specialistica così come specificati nel capitolato speciale d'appalto e descritti nella "Scheda tecnica" facente parte integrante e sostanziale dei documenti di gara.

Il responsabile del procedimento



UNIONE EUROPEA
Fondo europeo di sviluppo regionale



REPUBBLICA ITALIANA



REGIONE AUTÓNOMA DE SARDIGNA
REGIONE AUTONOMA DELLA SARDEGNA

